

7/19/16

BỘ Y TẾ
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC
ĐÃ PHÊ DUYỆT

Lần đầu: 03/11/2016

BEGESIC
Artwork of Aluminium Tube
Pack Size: 30 g

DT

79.82 mm



100 mm

BEGESIC
PAIN RELIEVING CREAM
30 g

บีจีสิค
PAIN RELIEVING CREAM
for relief of muscle pain, arthritis,
rheumatism and insect bite

นลินทรรักษาปวด
ครีมยาชา
 Menthol 50.00 mg
 โยลิดินทรรักษาปวด
 14.00 mg

Composition:
Each g cream contains:
Methyl Salicylate 110.00 mg
Menthol 50.00 mg
Eucalypt 14.00 mg

เก็บรักษาที่อุณหภูมิ 20°C หรือต่ำกว่า 25°C
ใช้ภายนอก สำหรับ External Use Only

Reg. No. 24 169/32
30 g

BERLIN PHARMACEUTICAL
INDUSTRY CO., LTD.
222 ถนนวิภาวดีรังสิต กรุงเทพมหานคร 10520

Exp. Date (วันหมดอายุ) Lot No.

BEGESIC
Artwork of Outer Carton
Pack Size: 30 g



PARADIGM

BEGESIC
PAIN RELIEVING CREAM
Gentle on Skin

Hộp 1 tuyp 30 g
Kem



BEGESIC

PAIN RELIEVING CREAM
For relief of muscle pain, arthritis, rheumatism and insect bite

Composition
Each 9 cream contains:
Methyl Salicylate 110.00 mg
Menthol 55.00 mg
Eugenol 14.00 mg

A paracetamol and menthol cream formulation for deep pain penetration for fast and effective relief for ICHDHS.
Indications: contusion/bruise, headache, rheumatism, sprains and other pains, insect bites and the medicinal paracetamol.
Keep out of reach of children.
Read carefully the instructions before use.

Store below 30°C
For External Use Only
May irritate, avoid use
until the it has
faded.
For details
see package

Berlin

BEGESIC

PARADIGM



BEGESIC
PAIN RELIEVING CREAM
Gentle on Skin

30 g

BEGESIC

PAIN RELIEVING CREAM
For relief of muscle pain, arthritis, rheumatism and insect bite

Chú ý: Tránh để nắng, gió, bụi, sương, nước lạnh... khi đang sử dụng thuốc vì có thể làm giảm hiệu quả của thuốc.
Sử dụng thuốc theo hướng dẫn của nhà sản xuất.
222 Riverside Road, Dongquang (Linhington) Singapore, 152020 The Link
Cơ sở đăng ký: Văn phòng Paradigm Pharmaceuticals Inc.
2000'04, 89 Beaver Road, Suite 500, Troy, Michigan 48064, MI
Nhà máy sản xuất: Singapore
Công ty: Hubsch Mid South Vietnam, Yonedaek, Eon Dong, Sơn Bình Dong

Chỉ dùng ngoài
Chỉ sử dụng thuốc theo hướng dẫn của nhà sản xuất.
Chỉ sử dụng thuốc theo hướng dẫn của nhà sản xuất.

Chỉ dùng ngoài
Chỉ sử dụng thuốc theo hướng dẫn của nhà sản xuất.
Chỉ sử dụng thuốc theo hướng dẫn của nhà sản xuất.

Berlin

Size : 36 x 28.5 x 118 mm

51

Begesic

Thành phần

Mỗi g kem chứa:
Methyl salicylat 110 mg
Menthol 56 mg
Eugenol 14 mg

Tá dược: PEG-20 Sorbitan Sáp ong, Glyceryl monostearat, Natri lauryl sulfat, Carbomer 934, Natri hydroxid, Simethicon, Nước tinh khiết.

Dạng bào chế

Kem

Chỉ định

Làm giảm đau cơ, đau do viêm khớp, côn trùng cắn và lạnh.

Liều lượng và cách dùng

Thoa lớp kem mỏng Begesic vào nơi đau hoặc vùng bị bong gân sau đó xoa nhẹ hoặc xoa bóp cho đến khi kem thấm hoàn toàn vào da. Không nên thoa kem Begesic quá 3-4 lần mỗi ngày hoặc nên sử dụng theo hướng dẫn của Bác sĩ

Chống chỉ định

- Bệnh nhân được biết bị dị ứng với các thuốc như methyl salicylat, menthol, eugenol, aspirin, salicylat và các thành phần khác của thuốc Begesic.
- Trẻ dưới 2 tuổi trừ trường hợp sử dụng dưới sự giám sát của Bác sĩ.

Thận trọng

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng. Nếu cần thêm thông tin, xin hỏi ý kiến bác sĩ.

Thuốc chỉ dùng ngoài. Không được ăn.

Tránh để thuốc tiếp xúc với mắt.

Không được bôi vào các vết thương ở da hoặc các vết thương hở hoặc các vùng niêm mạc. Không được dùng gạt nóng lên vùng da đã thoa Begesic vì có thể gây sưng và bỏng da. Không được băng hoặc quấn chặt nơi da bị thương đã thoa kem vì có thể làm tăng sự hấp thu các thành phần hoạt chất qua da.

Sử dụng cho phụ nữ có thai và cho con bú

Chưa có nghiên cứu nào về hiệu quả và an toàn của kem Begesic ở phụ nữ mang thai và cho con bú.

Tác động khi lái xe và sử dụng máy móc

Chưa biết.

Tương tác thuốc

Nên lưu ý khi đồng thời có sử dụng thuốc chống đông (như warfarin), do có thể làm tăng thời gian prothrombin.

Phản ứng phụ

Trong trường hợp dùng kem thoa Begesic với một lượng lớn hoặc thoa trên vùng da rộng, có thể gây ra triệu chứng ngộ độc salicylat như nhiều thính giác hoặc tiếng ù trong tai, nghe khó, buồn nôn, nôn, tiêu chảy, hoa mắt, đỏ mồm, đau đầu, lú lẫn, hệ thần kinh trung ương, trầm cảm, v.v..

Ngoài ra, Begesic có thể gây kích ứng da ở những bệnh nhân có da nhạy cảm.

Sau khi các phản ứng phụ phục hồi, bệnh nhân nên được thông báo và ghi nhận thuốc nào nghi ngờ có khả năng gây ra phản ứng phụ để tránh sử dụng sau này.

Thông báo cho bác sĩ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc.



Quá liều

Hiện tại, chưa có báo cáo nào về các triệu chứng quá liều hoặc ngộ độc của Begesic nhưng có thể khi sử dụng Begesic với một lượng lớn hoặc thoa trên một vùng da rộng sẽ gây ngộ độc salicylat. Khi dùng nhiều hơn liều khuyến cáo, nên ngưng Begesic ngay lập tức và tham vấn Bác sĩ để có những hỗ trợ hợp lý và/hoặc điều trị triệu chứng vì không có thuốc giải độc khi bị quá liều Begesic.

Bảo quản

Bảo quản dưới 30°C.

Để thuốc xa tầm tay của trẻ em.

Không dùng thuốc quá hạn sử dụng đã ghi trên bao bì.

Hạn dùng

36 tháng kể từ ngày sản xuất.

Quy cách đóng gói

Hộp carton chứa 1 tuýp nhôm 30 g.

Nhà sản xuất

Berlin Pharmaceutical Industry Co., Ltd.

222 Romklao Road, Klongsampravet, Latkrabang, Bangkok 10520, Thái Lan.

Tel: (660) 2737 6717

Fax : (660) 2360 8729 31

DT



TU. CỤC TRƯỞNG
P. TRƯỞNG PHÒNG
Nguyễn Huy Hùng

